

APELĀCIJAS PADOME

Pasta adrese: a/k 124, Rīga LV-1010	Adrese: Citadeles iela 7 (70), Rīga	Tālruni: 7 027 190, 7 027 140	Fakss: 371 7 027 208
--	--	----------------------------------	-------------------------

Apelācijas lietas šifrs:
ApP/98/ M-93-8960

Lēmums

Rīga

1998. gada 20. martā

Apelācijas padome:

ApP sēdes priekšsēdētājs - G. Poļakovs,
ApP sēdes locekļi - D. Liberte un K. Krūmiņš,
ApP sekretāre - I. Liepa,

1998. gada 6. martā izskatīja apelācijas iesniegumu, kuru patentu pilnvarotais Ā. Fogels, balstoties uz LR Likuma par preču zīmēm (LPZ) 7. panta ceturto daļu, 1997. gada 5. novembrī iesniedzis firmas "NEW ZEALAND DAIRY BOARD" (Jaunzēlande) vārdā pret LR Patentu valdes (LPV) 8.09.97 lēmumu par preču zīmes NEW ZEALAND MILK PRODUCTS (fig.) (pieteik. Nr. M-93-8960, pieteik. dat. 21.12.93, 29. kl.) reģistrāciju attiecībā uz ierobežotu preču sarakstu.

Apelācijas iesniedzējs LPV lēmumam nepiekrīt un uzskata, ka pieteiktā preču zīme reģistrējama attiecībā uz visām pieteiktajām 29. klases precēm.

ApP sēdē piedalījās apelācijas iesniedzēja - firmas "NEW ZEALAND DAIRY BOARD" pārstāvis - patentu pilnvarotais Ā. Fogels un LPV pārstāve - Preču zīmju un dizainparaugu nodaļas eksperte A. Briede, kas veikusi minētā pieteikuma ekspertīzi.

Izskatot apelācijas lietā esošos dokumentus un materiālus un noklausoties apelācijas iesniedzēja pārstāvja paskaidrojumus, Apelācijas Padome **konstatēja**:

1. Preču zīme NEW ZEALAND MILK PRODUCTS (fig.) (pieteik. Nr. M-93-8960, pieteik. dat. 21.12.93) pieteikta attiecībā uz 29. klases precēm, proti: piens, sviests, siers, piena pulveris un citi piena produkti, kas paredzēti 29. klasē, pārtikas eļļas un kulinārie tauki; margarīns un citi pārtikas produkti, kas paredzēti 29. klasē; 29. klasē paredzētie produkti, ko izmanto kā ingredientus pārtikas vielu pagatavošanā; olbaltumvielas un olbaltumvielu produkti, kas paredzēti 29. klasē.

2. Pieteiktā preču zīme ar LPV 8.09.97 lēmumu atzīta par reģistrējamu attiecībā uz ierobežotu preču sarakstu. Pieteikto preču saraksts ierobežots un precizēts, jo LPV uzskata, ka zīme, kas satur vārdu 'milk' ('piens') ir nepatiesa (maldinoša) (LPZ 2. panta pirmās daļas 7. punkts) uz to daļu no pieteiktajām precēm, kas nav piena produkti (pārtikas eļļas un kulinārie tauki). Minētās preces svītrotas no pieteicēja preču saraksta. Bez tam preču sarakstā izdarīti atsevišķi precizējumi, kas norāda uz preču saistību ar piena produktiem.

3. Apelācijas iesniedzēja pārstāvis LPV lēmumam nepiekrīt šādu iemeslu dēļ:

3.1. LPV 8.09.97 lēmums nesaskan ar tās agrāk (16.05.96) pieņemto lēmumu par pieteikuma akceptu ar pieteikto preču sarakstu;

3.2. LPV lēmumā nav ievērota LPV iepriekšējā prakse, saskaņā ar kuru LPV reģistrēja preču zīmes, kas satur kādas konkrētas preces vai preču veida nosaukumu, arī attiecībā uz cita veida precēm (piemēram, zīmes KURZEMES PIENS, KAIJA, HANZAS MAIZNĪCA, RĪGAS MAIZNIEKS, OPAL FRUITS, VEF-TELEFONS u.c.);

3.3. LPV lēmumā nav ievērota arī ApP prakse analogu preču zīmju reģistrācijas jautājumā (ApP lieta Nr. ApP/97/ WO 657 020);

3.4. LPV lēmums neievēro uzņēmējdarbības reālu saimniecisko praksi (piem., Rīgas piena kombināts marķē ar preču zīmi RĪGAS PIENA KOMBINĀTS arī tādas preces kā ābolu vai apelsīnu sula);

3.5. preču zīme NEW ZEALAND MILK PRODUCTS pieder Jaunzēlandes firmai "NEW ZEALAND DAIRY BOARD", kas ir plaši pazīstama daudzās valstīs. Firmas preču zīme izraisa patērētāju asociācijas nevis ar firmas produktu veidu vai raksturu, bet ar to izcelsmi, t.i., ar pašu firmu;

3.6. LPV lēmums atzīstams par kļūdainu, jo tas balstās uz nepareizu priekšstatu, ka preču zīme NEW ZEALAND MILK PRODUCTS ir konkrēta produkta nosaukums.

II. Apelācijas iesnieguma izskatīšanas rezultātā Apelācijas padome nāca pie šādiem **slēdzieniem**:

1. Atsevišķi LPV 8.09.97 lēmumā par preču zīmes NEW ZEALAND MILK PRODUCTS (fig.) (pieteik. Nr. M-93-8960) reģistrāciju attiecībā uz ierobežotu preču sarakstu minētie secinājumi atzīstami par pamatotiem, proti: 1) izskatāmās preču zīmes un, it sevišķi, tās elementa MILK nozīme ir saprotama Latvijas patērētājiem, 2) preču zīmē ietilpstošais elements MILK var izraisīt priekšstatu, ka pieteiktā preču zīme tieši vai netieši ir saistīta ar piena produktiem vai produktiem, kuru izgatavošanā lietots piens vai no piena iegūti ingredientī; 3) preču zīme pieteikta 29. klasē ne tikai attiecībā uz piena produktiem, bet arī atsevišķiem citiem 29. klasē minētajiem pārtikas produktiem (piem., pārtikas eļļas un kulinārie tauki), kā arī produktiem, kuru ražošanā piena produktu izmantošana ir iespējama, kaut arī nav obligāta.

Minētos secinājumus neapstrīd arī apelācijas iesniedzēja pārstāvis.

2. Piekrītot minētajiem LPV lēmumā izdarītajiem apsvērumiem, tai pašā laikā nevar piekrist tā galīgajam slēdzienam, ka pieteiktā preču zīme ir maldinoša attiecībā uz atsevišķām pieteicēja preču sarakstā norādītajām precēm, jo šis slēdziens balstās tikai uz viena no pieteiktās figuratīvās preču zīmes elementiem analīzi, turklāt piešķirot tam dominējošo nozīmi preču zīmē.

Šai sakarā jāatzīmē, ka, kaut gan pieteiktās preču zīmes vārdiskie elementi zināmā mērā ir aprakstoši (jo tie skaidri norāda uz preču ražošanas vietu un veidu), ņemot tos kopā ar zīmes grafisko daļu, nevar apgalvot, ka pieteiktā preču zīme uztverama tikai kā kāda konkrēta produkta vai produktu veida nosaukums. Līdz ar to, kritiski novērtējot LPV lēmumu, nevar uzskatīt par pārliecinoši pamatotiem tajā minētos apgalvojumus, ka preču zīme NEW ZEALAND MILK PRODUCTS (fig.) "nepārprotami norāda, ka tiek piedāvāti tikai piena produkti".

3. Par to, ka LPV lēmuma daļa, kas attiecas uz pieteiktā preču saraksta grozījumiem, nav pārliecinoši pamatota, netieši liecina arī LPV izdarītie precizējumi minētajā sarakstā.

Salīdzinot pieteicēja pieteikto preču sarakstu ar LPV precizēto preču sarakstu, jāsecina, ka LPV atzīst, ka daudzas no pieteicēja sarakstā norādītajām precēm var tikt ražotas (izgatavotas) no piena produktiem (ingredienti, kas iegūti no piena pārtikas produktu pagatavošanai; piena olbaltumvielas un produkti no piena olbaltumvielām) vai ka tie var saturēt piena produktus (margarīns, kura ražošanā kā izejvielas izmantots piens vai piena produkti). ApP uzskata, ka citētie LPV precizējumi ne tikai neapstiprina LPV lēmumā minēto slēdzienu par pieteiktās preču zīmes maldinošu raksturu attiecībā uz minētajām precēm, bet zināmā mērā ir pretrunā ar to.

3.2. Nevar neapšaubāmi apgalvot arī, ka pieteiktā preču zīme ir maldinoša attiecībā uz tām precēm, kuras svītrotas no pieteicēja preču saraksta (pārtikas eļļas un kulinārie tauki). Kaut gan šis slēdziens balstās uz visiem zināmu faktiem, ka minētās eļļas un tauki nav piena produkti, apgalvojums, ka pieteiktās preču zīmes izmantošana saistībā ar šiem produktiem var maldināt patērētājus par attiecīgo preču veidu, šajā lietā nav uzskatāms par pārliecinošu. Šai sakarā var piekrist apelācijas iesniedzēja argumentam, ka attiecībā uz minētajām precēm LPV lēmums balstās uz pārāk plašu LPZ 2. panta pirmās daļas 7. punkta noteikumu interpretāciju un neievēro LPV iepriekšējo praksi.

4. Novērtējot pieteikto preču zīmi, jāpiekrīt tam, ka tā ir spējīga izpildīt preču zīmes galveno funkciju un ka, neraugoties uz to, ka tā satur vārdisko elementu MILK, zīme kopumā nav uztverama kā tieša norāde uz produktu veidu.

Tātad var secināt, ka LPV lēmumā norādītā atsauce uz LPZ 2. panta pirmās daļas 7. punktu nav pamatota.

5. Novērtējot apelācijas iesniedzēja pārstāvja argumentus, ApP uzskata, ka ne visi no tiem ir ņemami vērā:

5.1. nav ņemams vērā arguments, ka LPV 8.09.97 lēmums nesaskan ar tās agrāk (16.05.96) pieņemto lēmumu par pieteikuma akceptu, jo pieteikuma akcepts nozīmē tikai to, ka pabeigta pieteikuma iepriekšējā izskatīšana un ka tas pieņemts ekspertīzei;

5.2. nav ņemams vērā arī apgalvojums, ka preču zīme NEW ZEALAND MILK PRODUCTS pieder Jaunzēlandes firmai "NEW ZEALAND DAIRY BOARD", kas ir plaši pazīstama daudzās valstīs, jo apelācijas lietā nav pierādījumu tam, ka pieteiktā zīme ir zināma Latvijā.

III. Ņemot vērā šā lēmuma I un II daļā minētos paskaidrojumus un secinājumus, kā arī apelācijas iesniedzēja pārstāvja paskaidrojumus, Apelācijas padome, vadoties no Likuma par preču zīmēm 2. panta pirmās daļas noteikumiem, **nolemj**:

1. apmierināt firmas "NEW ZEALAND DAIRY BOARD" apelāciju pret Patentu valdes 8.09.97 lēmumu;

2. reģistrēt preču zīmi NEW ZEALAND MILK PRODUCTS (fig.) (pieteik. Nr. M-93-8960) attiecībā uz visām firmas "NEW ZEALAND DAIRY BOARD" pieteiktajā sarakstā norādītajām precēm bez ierobežojumiem;

3. Patentu valdes Preču zīmju un dizainparaugu nodaļai un Dokumentācijas un Valsts reģistru nodaļai, pamatojoties uz šo lēmumu, Likumā par preču zīmēm noteiktajā kārtībā izdarīt nepieciešamos ierakstus, kas ir saistīti ar preču zīmes NEW ZEALAND MILK PRODUCTS (fig.) (pieteik. Nr. M-93-8960) reģistrāciju Valsts preču zīmju reģistrā, kā arī citā LPV dokumentācijā.

Šis lēmums saskaņā ar Apelācijas padomes 1996. gada 28. jūnijā apstiprināto Noteikumu 61. punkta 1. apakšpunktu stājas spēkā 10 dienu laikā no tā dienas, kad parakstītais lēmums nodots (nosūtīts) lietas dalībniekiem.

ApP sēdes priekšsēdētājs:

G. Poļakovs

ApP sēdes loceklis:

K. Krūmiņš

D. Liberte